



大会

第十届紧急特别会议

议程项目 5

以色列在被占领的东耶路撒冷和被占领
巴勒斯坦领土其他地区的非法行动

安全理事会

第七十三年

2018年5月22日巴勒斯坦国常驻联合国观察员给秘书长、大会主席和
安全理事会主席的同文信

自占领国以色列5月14日在加沙地带对巴勒斯坦平民进行屠杀以来，已经过去了一周，至少有62名平民丧生，包括儿童在内的2000多名平民受伤。由于导致这一令人发指罪行的创伤性原因和后果仍然没有得到补救，紧张局势继续加剧，绝望情绪继续加深，有可能进一步破坏稳定。

事实仍然是，尽管我们一再呼吁国际社会紧急采取行动，阻止以色列对巴勒斯坦人民的犯罪行为，但没有认真努力追究占领国的责任并加以控制，只会使我国人民更容易遭受这一非法占领的暴行。因此，我们不得不重申在5月15日安全理事会紧急会议上以及此前无数次发出的呼吁，要求按照国际人道主义和人权法以及许多有关决议保护巴勒斯坦人民，特别是保护武装冲突中的平民，包括儿童。

这一保护呼吁在安全理事会会议厅以及各国首都和世界各地的人道主义和人权组织中得到了广泛响应。发出这一呼吁是为了保护和确保在半个多世纪占领和十多年封锁下被俘虏的手无寸铁的平民的安全和福祉。发出这一呼吁同样是为了拯救正在被占领国撕碎的国际法原则，以及那些保护占领国免受谴责和协助占领国犯罪的原则。对巴勒斯坦人民来说，后果是可怕的，而且还将继续如此，迫使我们不断就这一问题拉响警钟。

在此方面，我必须向你们通报，屠杀发生后的第二天，即5月15日，以色列占领军又开枪打死2名巴勒斯坦平民，分别是17岁的比勒·布迪尔·侯赛因·阿什拉姆和51岁的纳赛尔·艾哈迈德·马哈茂德·维哈卜，另有40名平民被实弹打伤，其中包括7名儿童、1名辅助医务人员和1名记者。5月19日，2名巴勒斯坦平



民，58岁的穆因·阿卜杜勒哈密德·萨伊和20岁的穆罕默德·马津·阿里安被以色列实弹打伤而死亡。这使得自3月30日回归大游行开始以来遇害的巴勒斯坦人总数达到108人，其中包括15名儿童。

有大量证据表明，这些杀戮是蓄意为之，不是占领军某种疏忽或过度反应的结果。事实上，许多遇害者都是背部中弹，使用的武器对人体伤害最大，许多男人、女人、儿童、记者和辅助医务人员都站在离围栏数百米的地方，不构成任何威胁。

在此方面，必须指出，以色列军方发言人乔纳森·康里克斯中校在谈到巴勒斯坦抗议者时说，“我们开枪是为了阻止他们，以免他们破坏安全基础设施并潜入以色列”，直接承认使用狙击手和实弹朝抗议者开枪并不是为了防止生命受到迫在眉睫的威胁。

大赦国际将5月14日的杀戮描述为“以色列军队过度使用武力和实弹的又一个令人发指的例子，完全应该受到谴责。该行为违反了国际标准，以色列部队在某些情况下犯下了似乎构成战争罪的蓄意杀人罪。”

联合国人权事务高级专员发言人表示：“国际法有关使用武力的规则被多次提起，但似乎又一再被忽视。几乎离围栏700米任何地方的任何人：妇女、儿童、新闻人员、第一响应者、旁观者似乎都有可能被枪杀或受伤。记者和人权观察员进一步描述说“单个狙击手安全地躲藏在数百英尺甚至更远的地方，瞄准一个个抗议者，一次枪杀一个”（《人权观察》）。

正如中东和平特别协调员尼古拉·姆拉德诺夫在5月15日安全理事会会议上坚定表示的那样，“屠杀没有任何理由。没有任何借口。”然而，安理会会议的一些声明还在试图为屠杀辩护。在这些言论中听到巴勒斯坦人对自己的死亡负有某种责任的令人发指的指控，让人极为沮丧。受害者什么时候通过自己的行为让自己受害了？

如果像5月14日和过去7周发生的那种野蛮屠杀的受害者不是巴勒斯坦人、不是阿拉伯人，有些国家还敢指责这些受害者自导自演了自己的死亡事件吗？还会指责他们对自己的痛苦负责吗？安全理事会还会不会对他们渴望自由的呼声充耳不闻？难道安理会不能发表一项声明，仅仅呼吁尊重国际法，结束屠杀，并对如此多平民的死伤进行调查吗？

对巴勒斯坦人发表此类灭绝人性的言论还包括美国政府发言人说，杀害巴勒斯坦人是“一种宣传企图”。以色列战略事务部长吉拉德·尔丹于5月14日两次将加沙的巴勒斯坦抗议者称为“纳粹”。以色列政府一名发言人还“解释”说，在加沙使用实弹和处决巴勒斯坦抗议者是因为以色列“不能把这些人全部关进监狱”。在此方面，消除种族歧视委员会对“以色列政府官员和以色列安全部队成员针对巴勒斯坦人的种族仇恨言论抬头和煽动种族暴力”表示关切。

巴勒斯坦人同所有其他人一样，应该得到国际社会的关注和行动，必须按照国际法得到保护。不应发出他们的生命可有可无，不值得国际社会花时间，甚至

不值得安全理事会发表声明这样的信息。对于那些心存怀疑的人，我们重申：巴勒斯坦人的生命也很重要。我们哀悼所有丧生的人。5月14日被处决的巴勒斯坦平民抗议者姓名如下：

1. 莱拉·安瓦尔·加杜尔 8 个月大
2. 艾扎·艾拉丁·穆萨·穆罕默德·萨马克，14 岁
3. 维萨尔·菲德勒·依扎特·艾谢赫·哈利勒，15 岁
4. 艾哈迈德·阿德尔·穆萨·沙伊尔，16 岁
5. 赛义德·穆罕默德·阿布·海尔，16 岁
6. 萨迪·赛义德·法赫米·阿布·萨拉，16 岁
7. 塔拉勒·阿代勒·亚伯拉罕·马塔尔，16 岁
8. 亚伯拉罕·艾哈迈德·扎尔卡，18 岁
9. 阿布杜拉曼·萨米·阿布·马塔尔，18 岁
10. 比拉勒·巴迪尔·侯赛因·阿什拉姆，18 岁
11. 埃曼·阿里·萨迪克·谢赫，19 岁
12. 卡米尔·吉哈德·卡米尔·米赫纳，19 岁
13. 扎伊德·穆罕默德·哈桑·奥马尔，19 岁
14. 莫塔萨姆·法瓦吉·阿布·洛利，20 岁
15. 阿纳斯·哈曼丹·萨利姆·卡迪哈，21 岁
16. 阿里·穆罕默德·艾哈迈德·哈发贾，21 岁
17. 穆罕默德·阿布德·萨拉姆·哈拉兹，21 岁
18. 马哈茂德·瓦埃勒·马哈茂德·俊德雅，21 岁
19. 叶海亚·伊斯梅尔·拉杰卜·达库尔，22 岁
20. 穆斯塔法·穆罕默德·萨米尔·马哈茂德·马斯里，22 岁
21. 伊兹·艾尔迪恩·纳希德·阿勒于特，23 岁
22. 马哈茂德·穆斯塔法·艾哈迈德·阿塞夫，23 岁
23. 穆赫塔尔·哈密尔·萨利姆·阿布·哈马什，23 岁
24. 马哈茂德·萨比尔·哈马德·阿布·塔伊曼，23 岁
25. 艾哈迈德·法伊兹·哈伯·萨哈达，23 岁
26. 艾哈迈德·阿瓦德·阿拉，24 岁
27. 艾哈迈德·查希尔·哈密德·阿尔萨瓦，24 岁
28. 马哈茂德·叶海亚·阿布达瓦哈伯·侯赛因，24 岁

29. 哈利勒·伊斯梅尔·哈利勒·曼苏尔, 25 岁
30. 穆罕默德·哈桑·穆斯塔法·阿巴迪拉, 25 岁
31. 穆罕默德·阿斯拉法·阿布·斯塔, 26 岁
32. 比拉勒·艾哈迈德·阿布·迪卡, 26 岁
33. 艾哈迈德·萨利姆·雅恩·阿尔杰夫, 26 岁
34. 艾哈迈德·马吉德·卡西姆·阿塔·阿拉, 27 岁
35. 穆罕默德·萨米尔·杜维达, 27 岁
36. 艾哈迈德·穆罕默德·亚伯拉罕·汉姆丹, 27 岁
37. 艾哈迈德·马哈茂德·穆罕默德·兰提西, 27 岁
38. 马哈茂德·拉巴赫·阿布·马马尔, 28 岁
39. 穆萨博·尤塞福·阿布·勒拉, 28 岁
40. 艾哈迈德·法瓦吉·泰特尔, 28 岁
41. 穆罕默德·阿卜杜勒拉赫曼·马克达德, 28 岁
42. 阿拉·阿尔努尔·艾哈迈德·阿尔哈提卜, 28 岁
43. 奥博伊达·萨利姆·法尔汉, 30 岁
44. 吉哈德·穆菲德·法拉, 30 岁
45. 伊斯马勒·哈利勒·拉马德汉·达胡克, 30 岁
46. 奥马尔·捷马·阿布·富勒, 30 岁
47. 艾哈迈德·阿卜杜勒·阿拉迪尼, 30 岁
48. 法迪·哈桑·阿布·萨拉, 30 岁
49. 莫塔泽·巴萨姆·卡米勒·阿尔-努努, 31 岁
50. 穆罕默德·里亚德·阿布杜勒拉赫曼·阿拉穆迪, 31 岁
51. 吉哈德·穆罕默德·奥特曼·穆萨, 31 岁
52. 萨希尔·马哈茂德·穆罕默德·玛洪, 32 岁
53. 马哈茂德·苏莱曼·亚伯拉罕·阿奇尔, 32 岁
54. 穆罕默德·哈尼·胡斯尼·纳吉哈, 33 岁
55. 法德勒·穆罕默德·阿塔·哈布希伊, 34 岁
56. 穆萨·贾布尔·阿卜杜勒萨拉姆·阿布·哈斯内, 35 岁
57. 默罕默德·马哈茂德·阿卜杜莫提·阿卜杜勒, 39 岁
58. 阿卜杜勒萨拉姆·优素福·阿卜杜勒瓦哈布, 39 岁

59. 纳赛尔·艾哈迈德·马哈茂德·哈拉布, 51 岁

60-62: 姓名年龄不详

此外, 自抗议活动开始以来, 整个巴勒斯坦被占领土已有超过 12 600 名巴勒斯坦平民受伤。伤者大多需要住院治疗, 其中许多伤者的病情依然严重或危重, 其中 3 500 多人被实弹击中, 许多人将终身残疾。

在此方面, 无国界医生组织 5 月 14 日表示:“今天发生的事情让人无法接受, 而且不人道……在如此短的时间内目睹如此多的手无寸铁的人被枪杀令人无法承受……这一流血事件是以色列军队过去七周的政策政策的延续: 假设任何靠近隔离墙的人都是合法目标, 用实弹向示威者开枪。大多数伤者将终身伤残。”

据在加沙实地工作的联合国非政府组织“向巴勒斯坦提供医疗援助组织”称, 大量伤员涌入使加沙已经崩溃的医疗系统承受了如此大的压力, 现已“接近崩溃点”。正如联合国人权事务高级专员发言人所说, “在没有足够的医院病床和医疗服务的情况下, 那些身受危及生命伤痛的人岌岌可危。我们看到, 以色列有效阻止受伤示威者离开加沙接受治疗的情况依然存在。”

巴勒斯坦被占领土联合国人道主义和发展事务协调员杰米·麦克尔德瑞克 5 月 17 日表示, “药品和用品马上就要用完了, 补充药品和用品很少。由于资金短缺, 我们接触到受影响家庭(包括儿童)并向他们提供援助的能力非常有限。如果没有新的资金, 对最近事件幸存者的影响将更大, 我们应对任何新需求的能力将严重受限。”这些新需求是在以色列十多年的封锁和一再的军事侵略造成加沙原有人道主义灾难的背景下产生的。

更令人震惊的是, 占领国以色列继续将医务人员和医疗设备作为袭击目标。据世界卫生组织称, 自 3 月 30 日抗议活动开始以来, 一名医务人员在治疗伤员过程中丧生, 229 人受伤。32 辆救护车也受损。

遇害的护理人员穆萨·阿布哈桑宁在抢救一名枪击受害者时胸部中弹。这名来自加拿大安大略省的医生刚刚医治了塔雷克·卢巴尼博士归来。5 月 14 日, 他身穿“医院绿工作服”, 和一群医疗专业人员站在远离主要抗议区, 但可以看到以色列 3 个狙击手哨站的地方遭枪击受伤。

由于以色列对加沙的持续残酷封锁已经进入第 11 个年头, 在加沙和平抗议中没有被杀害的人也在继续慢慢地死去。例如, 世界上加沙经济的主要权威萨拉·罗伊说, “无辜的人, 其中大多数是年轻人, 正在被他们饮用的水慢慢毒死”, 因为加沙 95% 的水资源已经不适合人类饮用。

在加沙犯罪活动的背景下, 我们在一周前, 即 5 月 14 日又目睹了一起令人发指的事件: 美国和以色列官员在美国驻耶路撒冷大使馆开馆期间庆祝他们违反国际法的行为, 与此同时, 大约 40 英里外就是无辜平民在加沙遭屠杀的流血景象。我们重申, 美国公然违反安理会第 476(1980)号、第 478(1980)号和第 2334(2016)号决议等决议以及明确禁止武力获取领土的规定, 通过其挑衅和非法决定, 加剧

了这一局势，进一步助长了以色列继续违反国际法不受惩罚的气焰，并助长了危地马拉和巴拉圭等其他国家藐视国际法和联合国决议的气焰。

面对这种非法且不公正的局势，国际社会绝不能保持沉默。鉴于以色列蓄意杀害和残害加沙手无寸铁的抗议者，我们再次呼吁作为紧急事项为巴勒斯坦人民提供国际保护。

我们欢迎人权理事会 5 月 18 日决定设立一个独立的国际调查委员会，以调查 3 月 30 日以来的所有伤亡案件，并确保追究在加沙发生的大规模平民抗议活动中违反国际法的责任。对包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土的非法占领、对加沙的非法封锁、数十年来对巴勒斯坦难民的剥夺，所有这些都是造成这场持续危机和我们过去一个月所目睹暴行的根源，这项调查必须仅仅是联合国为结束这些情况所做努力的开端。

我们还呼吁所有国家继续向巴勒斯坦人民提供至关重要的人道主义援助，特别是在加沙出现医疗紧急的情况下，同时加强对联合国近东巴勒斯坦难民救济和工程处的支持，在没有公正解决办法、对未来日益感到绝望和不确定的情况下，近东救济工程处除了提供援助之外，还仍然是许多脆弱难民的生命线。

尽管巴勒斯坦人民几十年来身受压迫，但我们仍然致力于确保他们的权利、正义和人的尊严，并坚信可通过和平手段和国际合法性最终结束他们的苦难。在这些悲痛的日子里，我们再次呼吁以安全理事会为核心的国际社会按照法律义务和承诺采取行动，解决这一危机，加强国际法的价值和完整性，以及我们对国际体系的信念。

在这封信之前，我们已就构成巴勒斯坦国领土的包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的持续危机发出了 635 封信。这些信的日期从 2000 年 9 月 29 日 (A/55/432-S/2000/921) 至 2018 年 5 月 14 日 (A/ES-10/781-S/2018/458)，其中基本记录了占领国以色列自 2000 年 9 月以来对巴勒斯坦人民犯下的罪行。对于所有这些针对巴勒斯坦人民实施的战争罪、国家恐怖主义行为和系统侵犯人权行为，占领国以色列必须承担责任，施害者必须被绳之以法。

请将本函作为大会第十届紧急特别会议议程项目 5 的文件和安全理事会文件分发为荷。

巴勒斯坦国常驻联合国观察员

大使

里亚德·曼苏尔(签名)